

המלחמה: מנדוק בן מרסי  
המקום: סלול יח"י נילס בן נסיס  
המקום: סלול נילס

המלחמה

סלול: 27.6 x 18.5

סלול

(1) כמאבי אפאל אללה בקא/אלטיך ואדאס סלאסמה וטאדאס ונעסמה סן אטכנדריה

(2) ל' ד' אדאס בקין סן סבת כמסא אללה פלינא ועליך ברחסן כאמסא ואל חאל

סלאסמה ונעסמה ואלחסד

(3) ללה רב אל פאלסין וכל כמאבך ביד פרנ אל פיר ווקסמ סנה פלי חאל

סלאסמה וטרכי ולר

(4) דכר סולאי חאל אל כס אלדי סן פאט אול פי אלדפאר אלחסאב פמסא אלכאב

(5) ואלדפאר אלתי אכרמא ונדס פיה אל באקי לי פי אלחסאב סן בעד סא אכרמא

פלי יד

(6) דינר ונצף ונצף קיראס תפצילהא נצף ורבע ותמן סלאסמה סננת בהא

ביד סיטון

(7) דנניר וען בקית לאבן אלעסאס תלמידינר וען חסאס אל לבאסיה אלדי

בן פלאח דינריין

(8) סדס ותמן דינר וסדס ולר אל גמס יד דינר ונצף ונצף קיראס אלבאקי

לי פלי סא

(9) דכרמא בכסר קב דינר ותלת וראסולאי חדא חסאבמ סא לנא פיה חאנה ולס גסלכא

(10) סנר חדא חסאב קדיס אסא יתפצל סולאי פלי בסא לס מזל פואידה יכרנ

אלחסאב

(11) אלדי פי חדה אלסנה בגסלמ סא אלמאס לי פנדה בכסא חכך כל פי והו

ס דינר וי דנניר

(12) תפצילהא קב דינר ותלת בקית אל חסאב אלמול וען וראסמ ביד סיטון

בן דינריין ותמן

(13) וען ס דינר אלא קירטין אלדי תרכמא פנוד בעד סגוי סן אל פאס

(14) ורבע כח דינר וסדס וען כ דינר וח קרריס רוסיה ון דינר וסדס וען

פל צרה אל

(15) כבירה ק דינר קו דינר וקיראס וען אב דינר וקירטין רוסיה כז

דינר ותמן ולר אל

2016 = 4/5

8215 8215

(16) גמיע ש דינר וי דגנר וחדא שרה מא כרגמה עני ללחטן אל אנדלס  
רבאעי לחרון

(17) בן עטאר יג דינר ומא דפעה ללכהן דאר אלברכה דינר ומסן פול פלפל  
במונחה

(18) קט"ה דינר וה קרריס ונצף ואלויס קטח וחטלה דינרין ונצף ומסן ביד  
עייב נ דינר

(19) ער בן בראך דפעתין ואלדי לך ענדי יו דינר הו אלדי קבצת מן  
אבו גאלב לאן בעד אלחטאב

(20) דפע לי דינר ורבע פנקס לך סלב עליך רגעו זה לעלוש אלחטאב  
נצף דינר

(21) דינר ומא יכבך מן אלניל כ דינר פולר קסטין דינר וקרסין  
ונצף אהבאב אלבאקי לי

(22) ט דינר ונצף ורבע ומסן ונצף קיר וזכר פולאי מן זה פי אלמרגאן  
ד דגנר וקירסין

(23) ונצף ואן וצל לך חסון בן מוסי בן אסחק נ דינר פלו כאן פולאי  
מן יערפני אס אכד

(24) מנה סירי אבו עלי חסון בן אסחק ואן אלמרגאן לט פדכרה פי אלחטאב  
ובאללה יא מולאי

(25) מא געלני פתחת אלכתב ואכרגמה הדא אלכתאב אלא וזכר פי כאבך אלמקדס  
מנצח

(26) אן יבקא לי פנוד אלי יו דינר גיר מסן אל פנוד כמא פראני ואראד  
לי אבו עלי חסון

(27) פנחב אן תעלמני אס הו אלדי קבל מנך ללדפעה עליה פאן קני לי  
נסלעך אל ואנא

(28) נניב כאבך ונוקפך עליה ואלחטאב חטאב אלדי אנפדה מע אל  
ולבן

(29) פרח נחב אן תחפך עליה חמו גנבר מא אלדי יבקא לה נדפעה

(30) ואללה אלעאלם כף נאעב

(31) אגל בן אבי צאלח וקד זכר פולאי פי חדיא

(32) זלך עלי רבנו כאבך אללה וחדיה פנחב מנה פי כרמה פי

הדה אל סעאמלה

(33) יא מולאי פירד מני על מן נכד אלעיס ואל וחדא(ניה)

סולוים

וצביאני/אגלך/אלה קד/תכלאח/אלדה פליה/אלה יעזמני/כברחם/וליס  
 לי אחד סן/יסקיני אלסא/ואנא פי גאיה/אלחאנה/לסן יכוסני פמא/וגזא  
 פי חארה/אליהוד אחד/פאן כאן סולאי/ליס פי אל מסאליה/אלדי מעלמפה  
 פיהא כלאך/יבנע לי פי אלכתאב/ואן לס יכוון פיה רד/אלוי ...  
 פיהפכל סולאי ויחבט לי פי גאריה תכלה ללכדמה פמא פכוון פקה וישהדו  
 להא אל/נאט בגלפפה/יחרץ לי פי הדא/פאן קדר לי עלי/פי יעלמני/פי

בד שני

כתאבה כס/יכוון תסנהא/וסא פמאפמאפמא/אלי/נכוון פי סובצ/כתאב יאסולאי  
 בחבה סולאי/אלאסור אל/אלוחדאניה/וליס לי פי אלדאר/אחד יתכל/ולא  
 יכרב ולא/יסקי לי אל/אספאל אל סא/ולא סן יפ/פליהם אלנאס/אלא  
 אלה ואנא/ובאללה/וחק ולדי/וי

דף שני

- (1) כשפח חאלי לארתי לי סן נכד עימתי וסא נואפיה פנחב סן סולאי  
 בטא לס יזל עומידה
- (2) ויקבל עני אידי סולאי אל סוך אבו סעד ויעלמה חאלי באן קד סלעו  
 אפחאב סולאי
- (3) אל אסיר אלי ענדה וסא אפמכנת אנאל אלסלוע באל חאל אלדי קלת לך  
 פאן דכל פמא לסולאי
- (4) אל אסיר ואפמכנ ענדה באל כלאם יעלמה חאלי וחאלת תכברו אלדי לכאן  
 יכוון סובצ
- (5) כתאבי פלו וגזא אחד נכליה סע אספאלי לכנת סובצ כתאבי הדא  
 סכאן לעל
- (6) נגד אחד אן נמרכה סע אל אספאל ונכרנ כאן קד נא הדא אל כבר  
 באנת/סולאי אל
- (7) אסיר אלעקנת פללה אלה יא סולאי תם בעלם/אלי/אן סולאי אלסיר  
 אבי סעיד אדאם אלה
- (8) עזה וחבט עליך סא אנעם בה פליה אן כאן לסלועי וגזא ותכתב לי  
 בטא יקול לך
- (9) וקד אסתכרת אלה עז וגל ואנפדת ברה עלי יד אלסיר אבי סחק יעטיה אפא

או אגירה

(10) לאבי גאלב אל וכול ~~אגירה~~ וזנהא ק דינר זה דנניר ורעפעהא

אלדי פי וצמהא

(11) פיהא תפצילהא פנחב מן סולאי במא לפ תזל פואידה פליי וביפהא

לי ויאכד לי בפסנהא

(12) דנניר גואז אטכנדריה או רבאפיה קדס גוא(ז) אטכנדריה וינפדהא

מע מן יראה והו אל פתפצל

(13) פליי אפלטאך דלך תכתז מני ואמולאי אפצל אל סלם ותקט סולאי אלרב

אפצל אלסלם

(14) פמה ומולאי אלשוך אבי זכרו אפצל אל סלם ומולאי אל פיר אבי אל

פצל בן אל סכרו אפצל אל סלם

(15) פמפלהא ומולאי אנהאוך כל ואחר באטסה אפצל אל סלם ומקרי סידו

אבי דוסף יעקוב אפצל

(16) אל סלם ומקול לה אן אל חצר אלדי דכר לי לט יכתב לי קיאטסה ולא

נערף אפ נרצה ולא אט

(17) פקאטה פיינפד לי אל קיאט ויעלסני אל סול ואל פוז אלי אן נפפריהא

לה וקד חסלם לך

(18) קטרמיד צור סמחון ספאט אטכנדריה וקד אנפדהא אל נטכה אלי הרון צהרי ו

וקלת לה יחסל

(19) לך מע רדאי ואנא נחטן פי אנפדהא פאן ונדא אמד מע מן אנפדהא או

או אן אנחוד

### פוליוס

אחד מן סכר אלי הון נונהאט מעה פסא כאן לסולאי מן האנה ישרפני בקצהא

וקד כרג סידו אבן פטראן סוסי בן אבי אל חיי ינפדהא אליך אלי אל ריד

ואנא אדא וצלם אל דראהט נעמל פיהא סא דכרהא פי כפאבך

### הפיר

על פסך

לסולאי אלשוך אבי יחוי נהראי בן נסיט נפ

אטאל אללה בקעה ואדאם סלאטסה ונעמטה

תלפדי וקיה ודאנק

ומעלסני סער אל מכסרה כיו תסוא

האנה ישרפני בקצהא